



Vijeće  
Europske unije

Bruxelles, 6. siječnja 2021.  
(OR. en)

13744/20  
COR 1

COMER 191  
WTO 350  
UD 376  
COHOM 105  
DELECT 163

#### POP RATNA BILJEŠKA

---

Od:	Glavna tajnica Europske komisije, potpisala direktorica Martine DEPREZ
Datum primitka:	5. siječnja 2021.
Za:	Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, glavni tajnik Vijeća Europske unije
Br. dok. Kom.:	C(2020) 9613 final
Predmet:	ISPRAVAK Delegirane uredbe Komisije od 4. prosinca 2020. o izmjeni priloga I. i V. Uredbi (EU) 2019/125 o trgovini određenom robom koja bi se mogla koristiti za izvršenje smrtno kazne, mučenje ili drugo okrutno, nečovječno ili ponižavajuće postupanje ili kažnjavanje kako bi se uzelo u obzir povlačenje Ujedinjene Kraljevine iz Unije (C(2020) 8572 final)

---

Za delegacije se u prilogu nalazi dokument C(2020) 9613 final.

Priloženo: C(2020) 9613 final



Bruxelles, 22.12.2020.  
C(2020) 9613 final

### **ISPRAVAK**

**Delegirane uredbe Komisije od 4. prosinca 2020. o izmjeni priloga I. i V. Uredbi (EU) 2019/125 o trgovini određenom robom koja bi se mogla koristiti za izvršenje smrtne kazne, mučenje ili drugo okrutno, nečovječno ili ponižavajuće postupanje ili kažnjavanje kako bi se uzelo u obzir povlačenje Ujedinjene Kraljevine iz Unije**

**(C(2020) 8572 final)**

## ISPRAVAK

**Delegirane uredbe Komisije od 4. prosinca 2020. o izmjeni priloga I. i V. Uredbi (EU) 2019/125 o trgovini određenom robom koja bi se mogla koristiti za izvršenje smrtne kazne, mučenje ili drugo okrutno, nečovječno ili ponižavajuće postupanje ili kažnjavanje kako bi se uzelo u obzir povlačenje Ujedinjene Kraljevine iz Unije**

**(C(2020) 8572 final)**

U uvodnoj izjavi 12. druga rečenica

*umjesto:* „Ako razdoblje za podnošenje prigovora iz članka 2. istekne nakon 1. siječnja 2021., primjereno je radi pravne sigurnosti i izbjegavanja svih mogućih štetnih poremećaja u poslovanju poduzeća iz Unije koja žele izvoziti robu navedenu u Prilogu IV. u Ujedinjenu Kraljevinu predvidjeti retroaktivnu primjenu Uredbe od 1. siječnja 2021.”

*glasi:* „Ako razdoblje za podnošenje prigovora istekne nakon 1. siječnja 2021., primjereno je radi pravne sigurnosti i izbjegavanja svih mogućih štetnih poremećaja u poslovanju poduzeća iz Unije koja žele izvoziti robu navedenu u Prilogu IV. u Ujedinjenu Kraljevinu predvidjeti retroaktivnu primjenu Uredbe od 1. siječnja 2021.”.

U točki 2. Priloga o izmjeni dijela 2. Priloga V. Uredbi (EU) 2019/125 uvodna rečenica

*umjesto:* „u Prilogu V. u popis u dijelu 2. „Odredišta” iza unosa „Ukrajina” umeće se sljedeći unos:”

*glasi:* „u Prilogu V. u popis u dijelu 2. „Odredišta” sljedeći unos umeće se abecednim redom za navođenje zemalja u skladu s odgovarajućom jezičnom verzijom:”.